

"TOURING 70 LUXUS"
Typ 110351 weinrot/grau
Typ 110352 weinrot/belge
Typ 110353 atlantikblau
Typ 110354 moosgrün
Typ 110356 cognac
Typ 110357 lichtgrau
Typ 110359 anthrazit
Typ 110359 anthrazit

Blatt 1 Sheet 1

1966

S E С

"TOURING 70 LUXUS H"

Tvp 110451 Nußbaum natur

natural walnut

Kurzanleitung:

Ausziehbare Stabantennen
 Momentschalter für:
 a) Skalenbeleuchtung bei Koffer-

b) Hell-Dunkel-Schaltung bei Autobetrieb

betrieb
c) Anzeige der Versorgungsspannung
Automatiktaste AFC gedrückt: EIN
ungedrückt: AUS
KW-Lupe f. d. Kurzwellenbereich K 2
Anzeigeinstrument für die Senderabstimmung und zur Kontrolle der
Versorgungsspannung

Versorgungsspannung
Tonabnehmertaste TA
Auto-Antennen-Taste ANT (beim Anschluß der Autoantenne an Buchse ②)
Bereichstaste UK (Ultra-Kurzwelle)
Sender-Taste UK I
für UKW-Senderwahl mit ②
Sender-Taste UK II
für UKW-Senderwahl mit ②
Sender-Taste UK III
für UKW-Senderwahl mit ③
siehe oben unter ①
Klangregler DISKANT und Band-

ന

(13) =

Klangregler DISKANT und Band-breitenschalter $\widecheck{\mathfrak{G}}$

breitenschalter

Betriebsanzeige EIN/AUS
(EIN = rotes Feld)

EIN/AUS-Schalter u. Lautstärkeregler

EIN/AUS-S

Bereichstaste K 2 (Kurzwelle 2)
Senderabstimmung für alle Bereiche (jeweilige Bereichstaste gedrückt)
UKW-Senderwahl bei gedrückter Taste (9) UK II UKW-Senderwahl bei gedrückter Taste (10) UK III Anschlußbuchse für das Netzanschlußgerät "NG 1000" od. "TOUROCLOCK" Anschlußbuchse für Ohrhörer oder Außenlautsprecher

25) = Außenlautsprecher

Anschlußbuchse für Tonabnehmer oder Tonbandgerät

Anschlußbuchse für Autoantenne Anschlußbuchse für Fernbedienung
 Antennentrimmer zur Anpassung

der Autoantenne

Gerätes Autoantenne Schrauben zum Öffnen des Gerätes Anschlußbuchse bei Autobetrieb für Autobatterie, Außenlautsprecher und Autoantenne

Autoantenne
a) Automatische Umschaltung auf die
Autoantenne bei Autobetrieb
(Ferrit-Antenne wird abgeschaltet)
b) Automatische Umschaltbuchse auf
die Autobatterie

Automatische Umschaltbuchse für die Lautsprecherwahl

Abridged Instructions:

+(0) = Telescopic rod antennas
(2) = Push-button switch for:
(a) Dial illumination during portable operation
(b) Bright/dark switching during car

radio reception
c) Supply voltage indication
Push-button AFC for automatic

requency control depressed: ON released: OFF Short-wave range (SW 2) magnifier Special indicator for precision tuning. It also indicates the supply voltage Push-button TA for pick-up and tape recorder.

recorder

Car antenna push-button ANT (when connecting the car antenna to socket @)

socket ②)

Range push-button UK (VHF/FM)
Station push-button UK I
for FM station tuning with ②
Station push-button UK II
for FM station tuning with ②
Station push-button UK III
for FM station tuning with ②
Station push-button UK III
for FM station tuning with ③
Tone control BASS
Tone control TREBLE and bandwidth

= = Tone control TREDLE and bandwidth
switch
= Indicator "ON-OFF" (ON = red field)
= On-Off switch and volume control
= Range push-button LW (long wave)
= Range push-button MW (medium

wave)

Range push-button K 1 (short wave 1) Range push-button K 2 (short wave 2) Station tuning for all ranges (with the corresponding range push-button

corresponding range push-button depressed)
FM station tuning with the push-button (§) UK I depressed
FM station tuning with the push-button (§) UK II depressed
FM station tuning with the push-button (§) UK III depressed
Socket for mains edenter "NC 1: 2

pressed Socket for mains adapter "NG 1000" or "TOUROCLOCK"

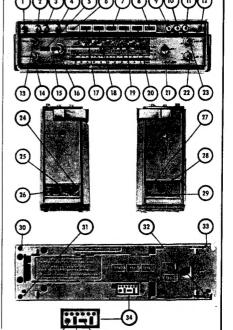
Socket for earphone or external loudspeaker

Socket for pick-up or tape recorder Socket for car antenna Socket for remote control Antenna trimmer for matching car

antenna antenna
Screws to open receiver
Socket ior connecting car battery,
external loudspeaker and car antenna
when using the set as a car radio
a) Automatic switching over to car
antenna for car radio reception
(ferrite antenna is disconnected)
b) Socket for automatic switching to
car hattery

car battery

c) Automatic switch socket for loudspeaker selection



Batterlewechsel: Den Bodenschieber nach rechts schieben (siehe Abb.) bis zum Anschlag und dann nach vorn abnehmen. Beim Batteriewechsel darauf achten, daß die Lage der Batterien den gedruckten Sinnbildern auf dem Schieber entspricht.

Offinen des Gerätes: Bei evtl. Reparaturen kann nach dem Lösen der Schrauben (3), (3), (2) und (3) und nach dem Abziehen der Bedienungsknöpfe (3), (4), (6), (2), (2) und (3) das Gehäuse nach oben abgezogen werden.

Battery replacement: Slide the cabinet bottom plate fully to the right and withdraw it towards the front. Insert the batteries in the position illustrated by the symbols that are printed on the sliding bottom plate.

To open radio: In case of repairs, you can remove the cabinet by pulling it in an upward direction after loosening the screws ③ ⑤ ⑥ ② and ⑥, and after pulling off the knobs ⑥ ⑥ ⑥ ⑥ ② and ②.

Technische Daten:

Stromversorgung:

Transistoren:

a) Batteriespannung 7,5 V
(5 Monozeilen à 1,5 V)
b) Fremdspannungsversorgung über
Netzanschlußgerät
c) Bei Autobetrieb mit Autobatterie über
Autohalterung
15 Stück: AF 106, AF 124, 2 x AF 125; AF 138;
AF 136; AF 126; 4 x AC 122; 2—AD 155; AF 137;
BFY 39/III
1 Stück: 2 x BA 124: 5 x AA 112: 2—Sd: OA 81: 11 Stück: 2 x BA 124; 5 x AA 112; 2-Sd; OA 81;

Dioden: Kreise: ZF:

Lautsprecher: Ausgangsleistung:

Wellenbereiche:

ZF 22
AM 8; FM 14
AM 460 kHz
FM 10,7 MHz
LP 1318/19/95 AFTG
2.5 W bel Kofferbetrieb
5-6 W bei Autobetrieb
UKW 87-104 MHz (18,75-44,12 m)
KW 2 6,8- 16 MHz (18,75-44,12 m)
KW 1 5,8- 6,3 MHz (47,6-51,7 m)
MW 510-1620 kHz (185-588 m)
LW 145- 350 kHz (857-2069 m)
Breite 31,0 cm; Höhe 19,3 cm; Tlefe 9,2 cm
3,6 kg (mit Batterien)

Gehäuse-Maße: Gewicht:

Technical Data:

Power regulrements:

Transistors:

push-button

® UK de-

Diodes: **Tuned circuits:**

Loudspeaker: Output Power:

Wave ranges:

a) Battery voltage of 7.5 V (5 x 1.5 V mon o cells) b) External power supply via mains adapter c) In car radio reception with car battery, using the car mounting rack Total amount 15: AF 106, AF 124, 2 x AF 125, AF 138, AF 136, AF 126, 4 x AC 122, 2-AD 155, AF 137, BFY 39/III Total amount 11: 2 x BA 124, 5 x AA 112, 2-Sd, OA 81; ZF 22 8 AM; 14 FM AM 460 Kc/s FM 10.7 Mc/s FM 10.7 Mc/s FM 10.7 Mc/s FM 10.7 Mc/s 2.88-3.45 m) SW 2 6.8- 16 Mc/s (18.75-44.12 m) SW 1 5.8- 6.3 Mc/s (47.6-51.7 m) MW 510-1620 Kc/s (185-588 m) LW 145-350 Kc/s (357-2069 m) Width: 31.0 cm (12.2 inches) Height: 19.3 cm (7.6 inches) Depth: 9.2 cm (3.6 inches) 3.6 kg (8 lb.) including batteries

Case dimensions:

Weight:

Anderungen vorbehalten - Modifications reserved

Gleichstromabgleich - Direct Current Alignment -

	innung der Stabilisierungs-Dioden D 405,	B 400 praton (1,4 v)
R-Einstellung	Meßpunkte	Anzeige
R 513	Brücke zwischen Lötöse 517 und 518 auftrennen	10 mA
-	Batteriezuleitung auftrennen	AM ca. 35 mA FM ca. 47 mA
		R 513 Brücke zwischen Lötöse 517 und 518 auftrennen

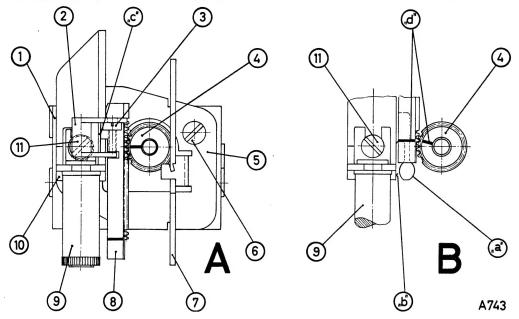
Ströme und Spannungen gemessen bei Batterie-Spannung 7.5 Volt. Instrument ≥ 33 kOhm/Volt.

Before alignment check the voltage (nominal voltage 7.5 V) and the voltage of the stabilizing diodes D 405. D 406 (1.4 V)

Sequence of Alignment	R-Adjustment	Test Points Lö. = soldering tag	Indication
Ic Output stage (T 504 and T 505) (Volume control at minimum)	R 513	Separate the interconnection Lö. 517/518	10 mA
Total current (without input signal, volume control at minimum)	_	Disconnect battery lead	AM approx. 35 mA FM approx. 47 mA

Currents and voltages measured with B-supply of 7.5 Volt, instrument ≥ 33 Kohms/Volt.

Montageanleitung des AM-Abstimmaggregats · Installation instructions for the AM tuning unit



- 1. Vorbereitungen:
- Nor dem Auswechseln des Aggregats AM-Seilrad nach dem Lösen der Madenschraube abziehen (Skalenseil mit Tesafilm vor dem Abspringen sichern).
 Biektrische Anschlüsse an der gedruckten Platte des
- D) Elektrische Anschlusse an der gedrückten Flatte des Aggregats lösen,
 O) Aggregat nach dem Herausschrauben der Drehkohalteschrauben (neben dem AM-Selirad an der Chassis-Seite) herausnehmen. Evtl. Zerlegen erfolgt in umgekehrter Reihenfolge wie folgender 2. Abschnitt.

المركسي والقطيقين

- Reihenfolge wie folgender 2. Abschnitt.
 2. Montage:

 a) Zahnrad () mit den 2 losen Gewindestiften auf die Drehkowelle aufstecken.
 b) Montageplatte () mit der Schraube () lose auf dem Drehko () befestigen.
 c) Federblock () und Spule () mit Schraube () und zugehöriger Scheibe lose auf dem Drehko () befestigen.
 d) Zahnstange () mit ganz eingedrehter Stellschraube () zwischen Zahnrad () und Federbock () einführen (dabei müssen wie Abb. () zeigt die Markierungen "c" übereinanderliegen). Anschließend Federbock bis zum Anschlag durchschleiben.
 e) Rotorpaket des Drehko () bis zum Anschlag schließen.
- e) Rotorpaket des Drehko (1) bis zum Anschlag schließen.
- f) Die 2 Gewindestifte des Zahnrades (4) festziehen.
 g) Federbock (6) in Richtung Zahnrad (4) drücken, bis Federschlaufe "a" an der Federbock-Lauffläche "b" anliegt.
- h) Schrauben (6) und (11) festziehen.
- Schieber ② in die Spule ③ einschieben und den Kunststoffteil des Schiebers über Stellschraube ③ schwenken.
- k) Gedruckte Platte 7 montieren und sichern. I) Aggregat einbauen in umgekehrter Reihenfolge wie im
- Abschnitt beschrieben. n) Nach dem elektrischen Abgleich die Schrauben ③, ⑥,
 ①, Schieber ② und Zahnstange ⑧ bei "c" verlacken.

- 1. Preparatory measures:
- a) Before replacing the unit, pull off the AM drive drum after loosening the setscrew. To prevent the dial cord from slipping off, secure it with adhesive tape.

 b) Remove the electrical connections on the printed board
- of the unit.
- free unit.

 Remove the unit after unscrewing the screws that hold the variable capacitor (next to the AM drive drum on the chassis side). To disassemble the unit, proceed in the reverse order of the following, second section.
- 2. Installation:

- 2. Installation:
 a) Slip the pinion (a) with the two loose grub screws on the tuning gang shaft.
 b) With the screw (b), fasten the mounting plate loosely on top of the tuning gang (c).
 c) With screw (d) and its washer, fasten the spring bracket (d) and coil (e) loosely on the variable capacities.
- bracket (1) and coil (2) loosely on the variable capacitor (1).

 d) Insert the toothed rack, with the setscrew (3) completely screwed in, between the pinion (4) and the spring bracket (10). The reference marks "c" should now lie over each other as shown in Fig. B. Then, push in the toothed rack all the way.

 c) Close the tuning gang completely.

 f) Tighten the two grub screws of the pinion (4).

 g) Push the spring bracket (6) in the direction of the pinion (4) until the spring bracket (see Fig. B).

 h) Tighten the screws (6) and (7).

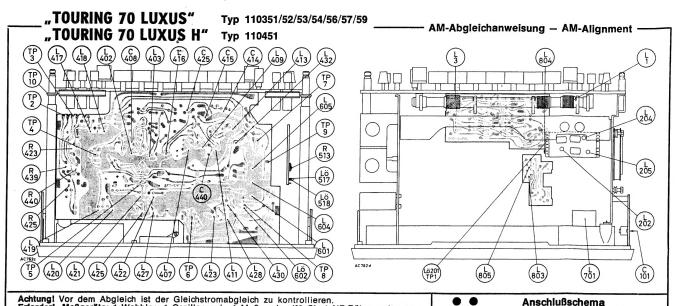
 i) Push the slider (2) into the coil (6) and rotate the plastic

- i) Push the slider ② into the coil ⑨ and rotate the plastic elbow of the slider over the setscrew ③.
- k) Mount and secure the printed board (7)
- I) Install the unit in the reverse order of the 1st section.
- m) After the electrical alignment, seal with lacquer the screws (3), (6), (f), slider (2) and toothed rack (8) at "c".

Ersatzteile des AM-Abstimmaggregats · Spare parts of the AM tuning unit

Gegenstand	Description	Bestell-Nr. Part-No.
① = Drehkondensator ② = Schieber kpl. ③ = Stellschraube ④ = Zahnrad kpl. ⑤ = Montageplatte ⑥+⑪ = Schrauben AM 4x5 DIN 7985 Stgv. ⑦ = gedruckte Platte kpl. ⑥ = Zahnstange ⑨ = Spule MW (Variometer) L 804 ⑩ = Federbock	① = Variable capacitor ② = Silder, compl. ③ = Setscrew ④ = Pinion ⑤ = Mounting plate ⑥+(**) = Screws AM 4x5 DIN 7985 Stgv. (*) = Printed board, compl. (*) = Toothed rack ⑥ = MW coil (variometer) L 804 ⑥ = Spring bracket	345-113 640-2 825-1118 931-947 818-2419 825-1826 931.798 836-61 621-474 808-3311

Anderungen vorbehalten - Modifications reserved



Achtung! Vor dem Abgleich ist der Gleichstromabgleich zu kontrollieren. Erforderl. Meßgeräte: 1 Wobbler; 1 Oszillograph; 1 Meßsender (60 Ω); 1 NF-Röhrenvoltmeter. Beim Abgleich bitte beachten:

1. In den Kurzwellenbereichen nicht auf die Spiegelwelle abgleichen. Der Oszillator schwingt

1. In den Kurzwellenbereichen nicht auf die Spiegelwelle abgleichen. Der Oszillator schwingt in allen Bereichen über der Eingangsfrequenz.

2. Bandbreitenschalter auf Stellung schmal stellen (Diskantregler nicht am rechten Anschlag).

3. Beim Abgleich von KW 2 ist die KW-Lupe in Mittenstellung zu bringen.

4. Die Stellung der Spulenkerne beim ZF-Abgleich ist das untere Maximum (zur Platte hin), beim HF-Abgleich dagegen das obere Maximum (von der Platte weg).

5. Die Stellschraube (3) (siehe Abb. linke Seite) ist vor dem Autovorkreisabgleich in Mittenstellung zu bringen.

6. In der folgenden Abgleichtabelle bedeuten:

Abgleich mit Meß-Sender 30 % (400 Hz) Modulation auf Maximum der Ausgangsspannung am NF-Röhrenvoltmeter (Anschluß des NF-Röhrenvoltmeters an Meßpunkt TP 7).

Abgleich mit Wobbler (Kabel abgeschlossen) und Oszillograph. ZF auf maximale Kurvensymmetrie und 460 kHz-Marke abgleichen (Anschluß des Oszillographen an Meßpunkt TP 7).

Reihenfolge des Abgleichs	Ber Taste	Skalen- zeiger	Meßsender Frequenz	· Wobbler siehe oben	Einspeisung TP = Meßpunkt	L-Ab- gleich	Skalen- zeiger	Meßsender Frequenz	· Wobbler siehe oben	C-Ab- gleich	Anzeige siehe ober
ZF	MW	1000 kHz	460 kHz	•••	über 10 nF an TP 5	L 605 L 430 L 428 L 427 L 425	_	_	-	-	•••
Oszillator LW	LW	155 kHz	155 kHz	•	über 10 nF an TP 4	L 413	_	_	_	_	
" MW	MW	555 kHz	555 kHz		,,	L 411	1500 kHz	1500 kHz		C 440	•
" KW	1 K1	6 MHz	6 MHz		"	L 409		_	_	_	
" KW	2 K 2	7,5 MHz	7,5 MHz		**	L 407	_	_		_	000
Zwischenkreis M	W MWuAnt	555 kHz	555 kHz		H	L 416	1500 Kc/s	1500 Kc/s		C 425	
Ferritstab LW	LW	155 kHz	155 kHz		lose induktiv	L 3	280 kHz	280 kHz		C 415	
" MW	MW	555 kHz	555 kHz		an Ferritstab	L1	1500 kHz	1500 kHz		C 414	
Vorkreis KW	1 K1	6 MHz	6 MHz	•	Lose induktiv an Rahmenantenne	L 403	-	_	-	_	•
" KW	2 K 2	7,5 MHz	7,5 MHz		über 30 k an Stab- antenne TP 10	L 402	14 MHz	14 MHz	•••	C 408	•••
Auto-Antennen	MWuAnt	900 kHz	900 kHz	•	über ● ● (s. oben)	L 804	555 kHz	555 kHz	•	C 101	
Vorkreis MW	MWUAN	1500 kHz	1500 kHz	•	an Auto-AntBuchse	L 805	_	_	_	_	
" LW	LWuAnt	280 kHz	280 kHz			L 803	_	_	_		

Note: The D. C. adjustments must be carried out before attempting the AM alignment.

Necessary equipment: 1 Sweep generator; 1 Oscilloscope; 1 Signal generator with 60 ohm output impedance; 1 AF Valve volt meter.

Output impedance; I AF Valve voit meter.

During alignment please pay attention to the following:

1. Whilst aligning of the short wave bands one must by attention to trim the oscillator to the correct side of the desired frequency. The oscillator operates at 460 Kc/s above the

2. Adjust the bandwidth-switch to the narrow position (do not turn the descant control

2. Adjust the bandwidth-switch to the narrow position (go not turn the descant completely clockwise).

3. When aligning SW 2, bring the SW range magnifier to the central position.

4. When aligning the IF, adjust the core to the lower maximum (nearest to printed board), while in the RF alignment the core must be adjusted to the upper maximum (farthest from the printed board).

5. Before aligning the car input circuit, bring the setscrew 3 to the middle position (see fig. on left-hand page).

6. The following signs are used in the following list and have the following significance:

Align using signal generator (AM 30 % with 400 c/s) for maximum reading of the AF valve voltmeter which must be connected to test point TP 7.

Align using sweep generator (cable correctly terminated) and oscilloscope for the most symmetrical oscilloscope curve. (Oscilloscope should be connected to test point TP 7).

Feed Point

L-Align-Pointer

Signal/Sweep Generator C.

Order of alignment	Range Key	Pointer Position	Signal/Swee Frequency		Feed Point (TP = test point)	L-Align- ment	Pointer Position	Signal/Swee Frequency		C-Align- ment	Indicator see above
IF	MW	1000 Kc/s	460 Kc/s	•••	Via .01 MF to TP 5	L 605 L 430 L 428 L 427 L 425	-	-	-	-	•••
Oscillator LW	LW	155 Kc/s	155 Kc/s		Via .01 MF to TP 4	L 413	_	_	_	_	•
" MW	MW	555 Kc/s	555 Kc/s		,,	L 411	1500 Kc/s	1500 Kc/s		C 440	
" SW 1	K 1	6 Mc/s	6 Mc/s		,,	L 409	-	-	_	_	
" SW 2	K 2	7.5 Mc/s	7.5 Mc/s	• • •	,,	L 407	_	_	_	_	000
Intermediate stage MW	MW + ANT	555 Kc/s	555 Kc/s	•	"	L 416	1500 Kc/s	1500 Kc/s	•	C 425	•
Ferrite rod LW	LW	155 Kc/s	155 Kc/s		Loose inductive	L3	280 Kc/s	280 Kc/s		C 415	•
" MW	MW	555 Kc/s	555 Kc/s		coupling to ferrite rod	L1	1500 Kc/s	1500 Kc/s		C 414	
Input SW 1	K 1	6 Mc/s	6 Mc/s	•	Loose inductive coupling to frame ant.	L 403	-	-	-	-	•
" SW 2	K 2	7.5 Mc/s	7.5 Mc/s	•••	thru 30 K to telescope antenna TP 10	L 402	14 Mc/s	14 Mc/s	•••	C 408	•••
Car antenna	MW +	900 Kc/s	900 Kc/s	•	Via ● ● (above)	L 804	555 Kc/s	555 Kc/s		C 101	•
Input stage MW	ANT	1500 Kc/s	1500 Kc/s	•	on to the car	L 805		_	_	_	
" LW	LW + ANT	280 Kc/s	280 Kc/s	•	antenna socket	L 803	-	-	-	-	•

Meßsendereinspeisung an Autoant.-Anschlußbuchse

51.5. 15pF (MMF)

Connection diagram for the connection of the signal generator to the car antenna socket

Antennenbuchse
Socket for Cor
Antenna
51pF (MMF)

51.SL 15pF (MMF)

Kapazität der Autohalterung (ca.)

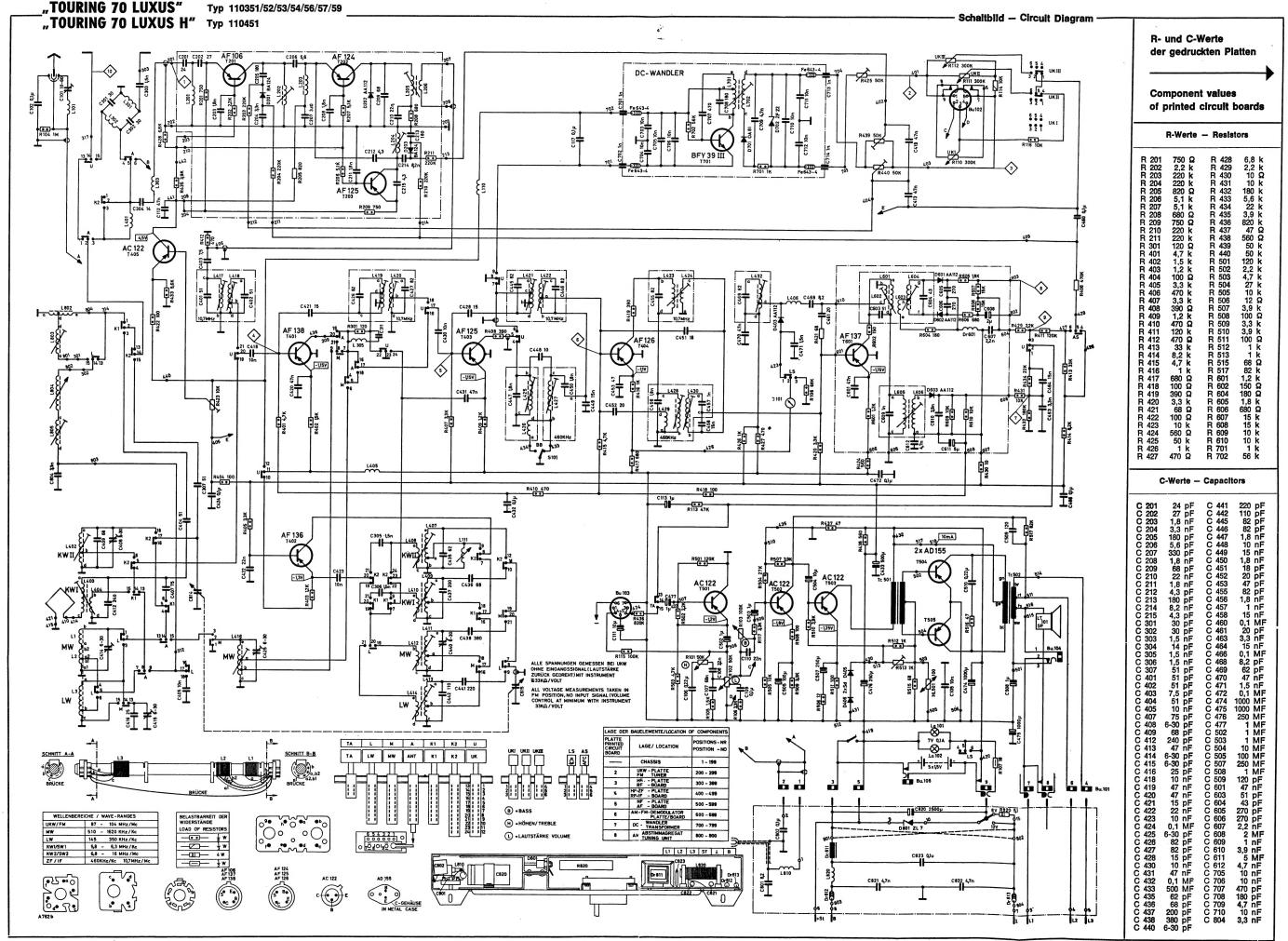
Ոննու

Acapazität der Socket for Car Anterna (Ca) Capacity of the Mounting Rack (approx.)

(Ri 60 \(\O \))

Meßsender (Ri 60\Oldo)

Signal Gene

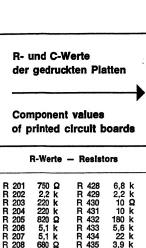


Lö.

Lõ.

R630

A 693

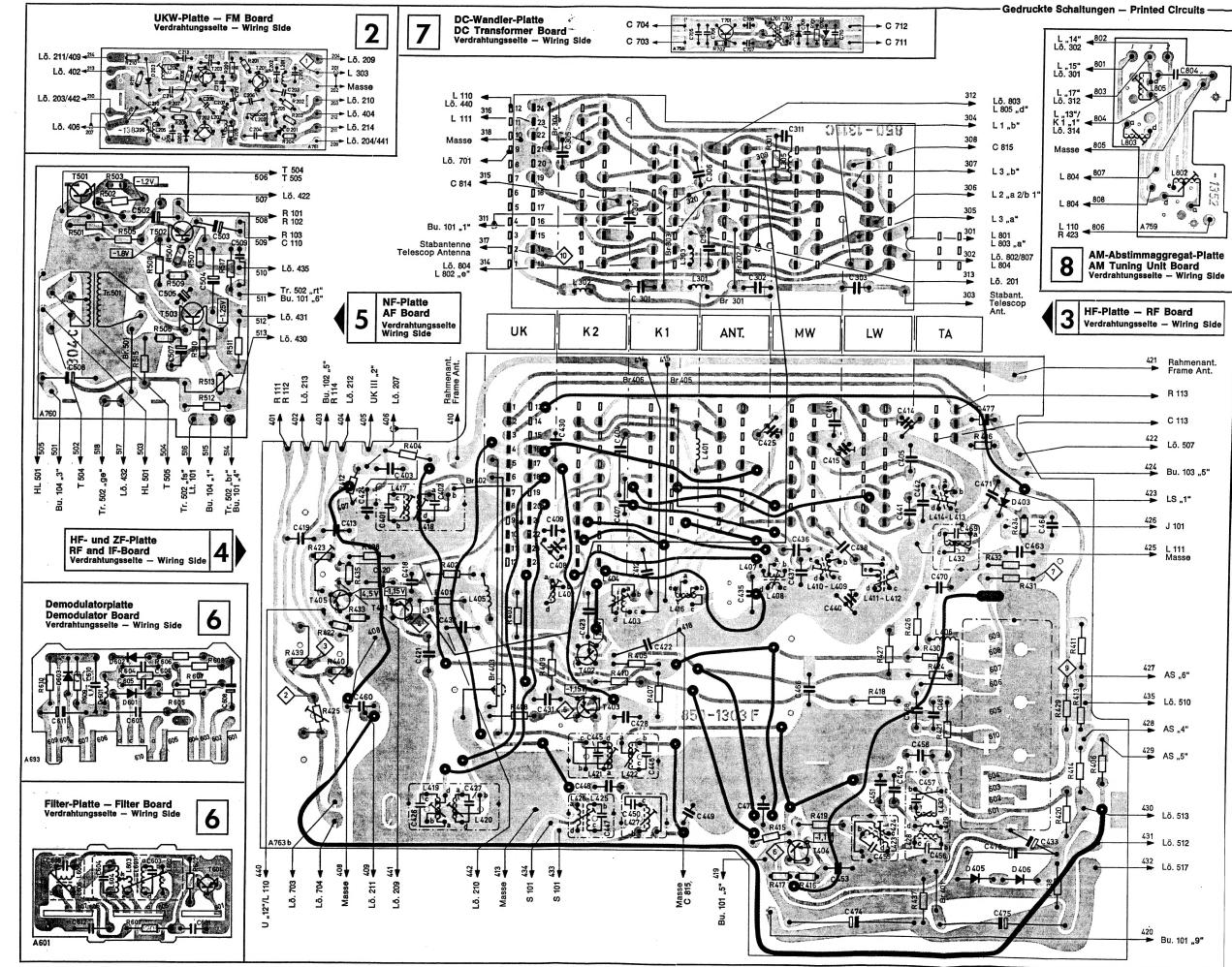


R 2012 2023 2024 5 2026 7 2026 7 2026 7 2026 7 2027 8 2027 750 Q K K K Q K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K K Q K K K Q K K K K Q K K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K K Q K K K K Q K K K K Q K K K Q K K K K Q K K K K Q K K K Q K K K K Q K K K K Q K K K K Q K K K K Q K K K K Q K K K K Q K K K K Q K K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K Q K K K K Q K K K K Q K K K K Q K K K K Q K K K K Q K K

C-Werte - Capacitors

C 201
C 203
C 204
C 205
C 206
C 207
C 208
C 207
C 208
C 207
C 208
C 208 $\begin{array}{c} \mathsf{C441}\\ \mathsf{CC4445}\\ \mathsf{CC4446}\\ \mathsf{CC4448}\\ \mathsf{CC4448}\\ \mathsf{CC4448}\\ \mathsf{CC4448}\\ \mathsf{CC4448}\\ \mathsf{CC4451}\\ \mathsf{CC4448}\\ \mathsf{CC4451}\\ \mathsf{CC451}\\ \mathsf{C$

 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 0.00
 C 419 C 420 C 421 C 423 C 424 C 426 C 427 C 428 C 430 C 431 C 432 C 433 C 433 C 436 C 437 C 436 C 437 C 436 C 437 C 440





"TOURING 70 LUXUS"

Typ 110351 weinrot Typ 110353 atlantikblau Typ 110354 moosgrün Typ 110356 cognac Typ 110357 lichtgrau Typ 110359 anthrazit cognac light gray anthracite

wine red ocean blue moss green Blatt 2 Sheet 2

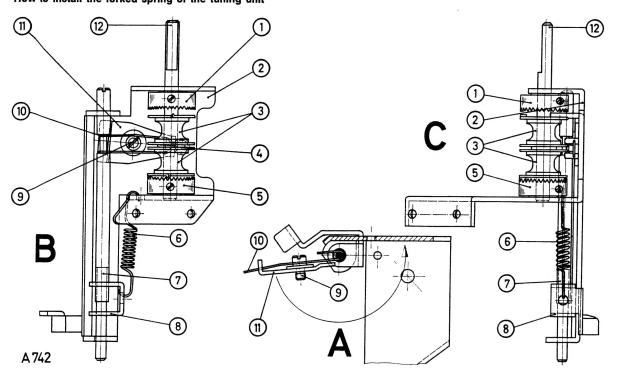
1966

C

"TOURING 70 LUXUS H

Typ 110451 Nußbaum natur natural walnut

Montageanleitung der Gabelfeder des Antriebsaggregats How to install the forked spring of the tuning unit



1. Vorbereitungen:

1. Vorbereitungen:

Vor dem Auswechseln der Gabelfeder etc, bei evtl. Reparaturen wird der Ferrlistab durch Lösen der 2 Schrauben an der Abdeckplatte abgeschraubt und nach hinten gehängt. Nach dem Lösen der Madenschrauben an den Antriebsrollen ③ (siehe Abb. B und C) kann die Welle ② nach oben herausgezogen werden. Die AM und FM-Antriebsseile werden jedoch mit Tesafilm vorher auf den Antriebsrollen festgelegt, damit sie beim Ziehen der Welle ② nicht abspringen. Jetzt kann durch Lösen der Ansatzschraube ③ die Gabelfeder gelöst werden.

2. Montage:

Die Ansatzschraube (9 in den Mitnehmer (1) einsetzen. Hierauf die Gabelfeder (1) in die Nut des Mitnehmers (1) drücken und die beiden Schenkel über die Ansatzschraube (9) spannen.

Dieses montierte Teil wird wie Abb. A zeigt eingehängt. Die Federenden müssen dabei etwas zusammengedrückt werden, so daß sie in die Nut der Achse (2) passen. Anschließend wird das eingehängte Teil nach rechts gedreht und mit der Ansatzschraube (3) befestigt. Der weitere Einbau erfolgt in umgekehrter Reihenfolge wie oben im Abschnitt 1, beschrieben.

1. Preparatory measures:

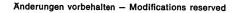
Before replacing the forked spring or other parts in case of repairs, loosen the two screws on the cover plate, then remove the ferrite rod and hang it towards the rear. After loosening the setscrews on the drive pulleys ③ (see Figs. B and C), remove the shaft ② by pulling it upwards. However, the AM and FM drive cords must first be secured with adhesive tape on the pulleys so that they will not slip off when the removing the shaft ②. By loosening the setscrew ③, it is now possible to remove the forked spring.

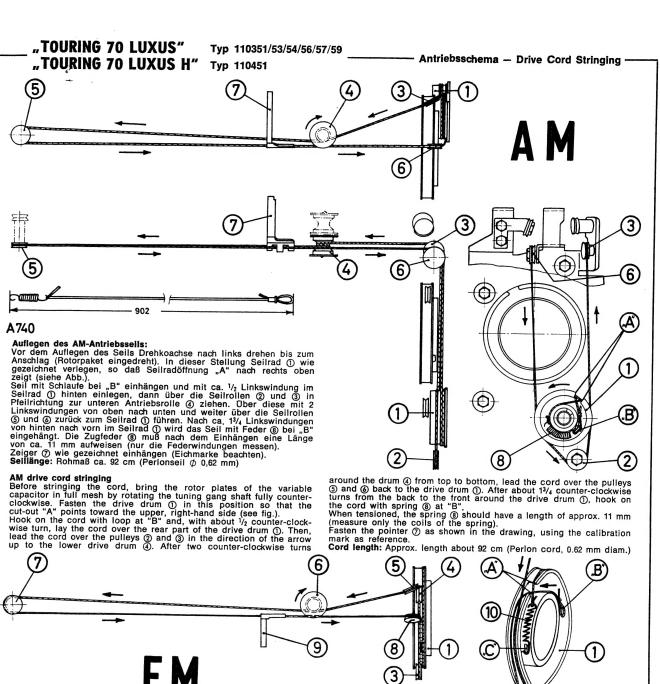
2. Installation:

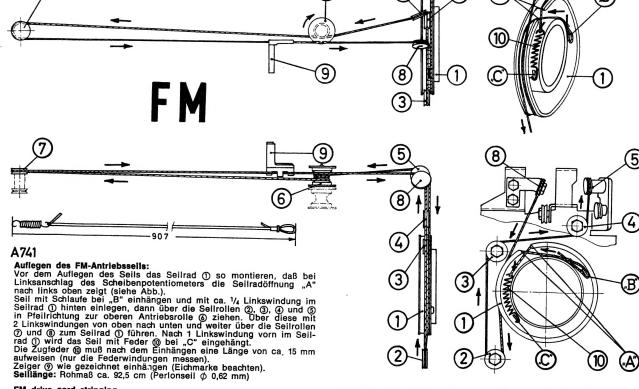
2. Installation:
Insert the setscrew ③ in the engaging piece ⑪. Next, push the forked spring ⑩ into the groove of the engaging piece ⑪ and stretch both ends of the spring over the setscrew ⑥
This assembled part is hooked on as shown in Fig. A. Press the spring ends together, so that they will fit into the groove of the shaft ⑦. Then, turn the hooked-on part to the right and fasten it with the setscrew ⑥. Proceed with the installation in reverse order of Section 1.

Ersatzteile des Antriebsaggregats · Spare parts of the tuning unit

Gegenstand	Description	Bestell-Nr. Part-No.
①+③ = Kupplungsstück kpl. ② = Winkel ③ = Antriebsrolle ④ = Scheibe 4,2 x 8 x 0,5 Hp ⑥ = Zugfeder ⑦ = Achse ⑥ = Bügel ⑨ = Ansatzschraube ⑩ = Gabelfeder ⑪ = Mitnehmer ⑫ = Welle	①+③ = Coupling, compl. ② = Bracket ③ = Drive pulley ④ = Washer, 4.2 x 8 x 0.5 Hp ⑥ = Tension spring ⑦ = Shaft ⑥ = Metal strap ⑨ = Setscrew ⑩ = Forked spring ⑪ = Engaging piece ⑫ = Axle	744-29 818-2421 844-339 814-1054 829-175 821-2158 813-311 825-1116 829-611 818-3666 821-1233







counter-clockwise turns from top to bottom around the drive drum (e) lead the cord over the pulleys (f) and (f) up to the drive drum (f). After one counter-clockwise turn over the front part of the drive drum (f), hook on the cord with spring (f) at "C". When tensioned, the spring (f) should have a length of approx. 15 mm (measure only the coils of the spring). Fasten the pointer (f) as shown in the drawing, using the calibration mark as reference. Before stringing the cord, mount the drive drum ① in such a manner that, when the disc potentiometer is turned fully counter-clockwise, the cut-out "A" of the drive drum points to the upper, left-hand side (see fig.). Hook on the cord with loop at "B" and with about a one-quarter, counter-clockwise turn lay the cord over the rear part of the drive drum (). Then, lead the cord over the pulleys (2), (3), (4) and (5) in the direction of the arrow up to the upper drive drum (6). After two

mark as reference.

Cord length: Approx. length 92.5 cm (Perlon cord, 0.62 mm diam.)

FM drive cord stringing

Änderungen vorbehalten

"TOURING 70 LUXUS" Typ 110351/53/54/56/57/59

Replacement Parts -"TOURING 70 LUXUS H" Typ 110451 Description *) Description *) Part-No. Part-No. 1. Cabinet and accessories, packing Adjusting controls R 425, R 439, R 440 50 k Adjusting control R 423 10 k Adjusting control R 513 1 k 435-118 SN 435-14 SN 435-14 Cabinet, compl.: for Model 110351 (wine red) for Model 110353 (ocean blue) 911.377 911.365 911.378 911.379 911.364 910.986 5. Transistors, Diodes, Chokes (moss green) (cognac) (light gray) for Model 110354 SN 695-68 Transistor T 201 AF 106 Transistor T 202 AF 124 for Model 110356 (cognac) for Model 110356 (cognac) for Model 110357 (light gray) for Model 110359 (anthracite) for Model 110451 (natural walnut) SN 695-69 SN 695-70 SN 695-88 SN 695-86 SN 695-7 Transistor T 203 AF Transistor T 401 AF Transistor T 401 AF 138 Transistor T 402 AF 136 910.994 Cabinet side cover (left) for Model 110351, compl. for Model 110353, compl. Transistor T 403 AF 125
Transistor T 404 AF 126
Transistor T 405 AC 122
Transistor T 501 AC 122 911.391 911.374 SN 695-7 SN 695-39 SN 495-99 SN 695-78 911.392 911.393 911.373 for Model 110354, compl for Model 110354, compl. for Model 110356, compl. for Model 110357, compl. for Model 110359, compl. SN 695-78 SN 695-91 SN 695-87 SN 694-3 Transistor T 502, 503 AC 122 Transistor pair T 504, 505 AD 910.989 Transistor T 601 AF 137 Transistor T 701 BFY 39/III Cabinet side cover (right) for Model 110351, compl. for Model 110353, compl. for Model 110354, compl. 911.394 911.376 911.395 Diode D 201 BA 124
Diode D 202 AA 112
Diode D 203 BA 124
Diode D 403 AA 112 SN 697-15 SN 696-30 SN 697-15 for Model 110356, compl. for Model 110357, compl. for Model 110359, compl. 911.396 911.375 SN 697-15 SN 696-30 SN 697-12 SN 696-31 SN 696-21 SN 696-21 Diode D 403 AA 112
Diode pair D 601, D 602 AA 112
Diode D 603 AA 112
Diode D 701 OA 81 910.991 808-2141 Cap for covering car connection socket Carrying handle, compl.: for Model 110351/53/54/57/59 for Model 110356 for Model 110451 713-94 713-99 713-101 Zener diode D 702 ZG 22 Choke L 110 Choke L 101 625-186/126-185 625-219/126-219 625-219/126-219 621-576/121-602 621-142/121-220 SN 625-3 Carton Chassis bottom, compl. (battery holder): for Models 110351/53.54/57/59 for Model 110356 870-1756 Choke L 301, 302 Choke L 401, L 406 Choke L 405 931.407 931.854 931.469 625-46/126-48 Choke Dr 601 for Model 110451 Chassis bottom slider, compl.: for Models 110351/53/54.57/59 for Model 110356 6. Miscellaneous 6. Miscellaneous
AM tuning unit (for spare parts, see "Installation Instructions for the AM tuning unit")
Connection plate, left (with sockets for mains adapter, PU or TP
Connection plate, right (with sockets for car antenna and remote control; antenna trimmer C 101) 931.408 931.855 931.805 807—3274 950.172 for Model 110451 Cover plate for cabinet, top, for Model 110451 Dial for Models 110351/53/54/57/59 Dial for Model 110451 Dial for Model 110451 931.423 950.224 950.219 817—4299 931.426 D.C. transformer, compl Demodulator assembly, compl. Dial pointer AM Dial-frame
Frame for covering socket board, right, (remote control, car antenna, antenna trimmer) for Model 110451 808-1106 808-1107 808-456 Dial pointer FM Frame for covering socket board, left, (pick-up, tape recorder, earphone, mains adapter) for Model 110451 Drive drum tuning gang AM, compl.

Drive drum tuning gang FM (without control)

Ferrite rod, compl. L 106, 107, 108 931.446 844-246 620-169 808-455 Ornamental grille for loudspeaker Ornamental grille for back panel Protective cover for cabinet 932.200 633-3 931.815 817-4303 FM tuner unit Indicator for station tuning and supply voltage indicator disc ON-OFF, compl. 817—4304 809—2122 Indicator disc ON-OFF, compl.
Intermediate transformer
Knob, compl. (On/Off and volume control, station tuning FM I) UK I
Knob, compl. (bass, treble)
Knob, compl. (station tuning FM II, FM III)
Knob, compl. (SW range magnifier):
for Models 110351/53/54/56/57/59
for Model 110451
Loudspeaker Lt. 101 LP 1318/19/95 AFTG 653-186/133-149 2. Condensers SN 362-8 SN 362-401 SN 362-401 SN 362-8 SN 362-8 SN 362-8 SN 362-8 SN 362-3 SN 362-3 SN 362-3 SN 362-3 SN 362-8 Electrolytic C 111 condensers: C 474 C 475 C 476 10 MF 15 V-715-476 715-477 715-536 1000 MF 12 V-1000 MF 12 V-100 MF 3 V-C 477 C 502 C 503 C 504 715-535 715-543 684-111 10 MF 15 V-Output transformer Tr. 502, compl Printed circuits: D. C. transformer board, compl. 653-176/133-145 C 505 C 507 C 508 C 608 100 MF 15 V-931.773 Demodulator board 931.138 2 MF 70 V-5 MF 6 V-Filter board compl 931.753 931.451 C 611 RF board, compl.
RF-IF board, compl.
RF and RF-IF board, compl. with push-botton Trimmer C 101 10-60 pF Trimmers C 408, 414, 415, 425, 440 Tuning condenser AM C 814, 815 931,452 RF and RF-IF board, compl. with pu assembly for Model 110451 for Models 110351/53/54/56/57/59 AF board, compl. FM board, compl. Board for AM tuning unit, compl. Push-button assembly (ranges, etc.): for Models 110351/53/54/56/57/59 for Model 110451 345 - 113931.803 931.414 3. Coils (Filters)
Input FM
Intermediate circuit FM
Correction coil FM
Oscillator FM 621-543/121-575 931 444 521-543/121-575 621-527/121-575 621-246/121-333 622-281/122-389 624-66/125-46 621-483/121-558 621-475/121-553 621-476/121-555 621-477/121-555 931.719 931.798 L 202 L 203 L 701, 702 compl. 626-451 Input SW 2 ror Model 110451
Push button assembly (FM station tuning buttons FM I, FM III, FM III): for Models 110351/53/54/56/57/59 for Model 110451 626-489 L 403, 404 Input SW 1 Input MW Input MW Input LW L 106 (ferrite rod) L 107 (ferrite rod) L 108 (ferrite rod) 626-487 626-491 SW-range magnifier coil Input RF transformer Input LW 621-47/7121-555 621-333/121-417 625-241/125-45 621-485/121-556 621-474/121-552 621-509/121-566 622-249/122-379 622-252/122-381 622-254/122-382 Push-button assembly (lighting, AFC): for Models 110351/53/54/56/57/59 for Model 110451 L 111 L 802 (car antenna 626-488 626-492 L 803 (car antenna) L 804 (car antenna) L 805 (car antenna) Variometer coil MW Push rod, preassembled (car antenna switch-over) Short-wave range magnifier, compl. for Models 110351/53/54/56/57/59 for Model 110451 Input MW 931.416 L 407, 408 L 409, 410 L 411, 412 L 413, 414 Oscillator SW 2 Oscillator SW Oscillator MW 931.817 931.853 735—186 Socket for mains adapter
Socket for earphone or external speaker
Socket for phono and tape recorder 622-256/122-383 622-258/122-384 623-666/123-638 623-583 Oscillator LW Intermediate circuit MW
IF filter coil 10.7 Mc/s
I. IF 10.7 Mc/s
II. IF 10.7 Mc/s L 416 L 205, 206 compl. L 417, 418 compl. L 419, 420 compl. 735-117 SN 733-13 Socket for car antenna 735-81 735-198 623-583 623-584 623-587 623-598 624-46 623-589 623-592 623-594 623-461 Socket for remote control Socket, compl., with switch for car rack II. IF 10.7 Mc/s L 419, 420 compl. III. IF 10.7 Mc/s L 421, 422 compl. IV. IF 10.7 Mc/s L 423, 424 compl. FM IF pilot circuit 10.7 Mc/s L 432 compl. Ratio detector 10.7 Mc/s L 601, 602, 603 compl. I. IF 460 kc/s L 425, 426 compl. III. IF 460 kc/s L 427 compl. III. IF 460 kc/s L 428, 429, 430 compl. Demodulator 460 kc/s L 605, 606 compl. RF coil L 303 (antenna matching) 735 - 104connection SW frame antenna 830.2156 778—58 or 778—59 SW frame antenna
Telescopic rod antenna, compl
Thermistor HL 501 100 ohms
Tuning unit, compl., (AM-FM switch-over)
(For spare parts, see instructions "How to
install the forked spring of the tuning unit") SN 611-18 940.69 621-399/121-484 7. Spare parts of the connection box for the car brracket type 930157 4. Resistors (potentiometers)
Potentiometer R 101 50 k treble
Potentiometer R 102 50 k volume control
Potentiometer R 103 100 k bass
Potentiometer R 110 300 k station tuning FM I)
Potentiometer R 111 300 k
(station tuning FM II) UK II
Potentiometer R 112 300 k Antenna socket
Antenna matching coil capacitor L 810
Connection box, compl. 432-191 432-204 735-81 621/121-503 931.832 431-331 431-341 931.837 735.204 625—197/126—197 625—23/138—22 Plug-type interconnection Suppressor choke Dr. 820 Suppressor choke Dr. 811 Switch plate, compl. 431-342 (station tuning FM III) UK III 431-342 931.836

"TOURING 70 LUXUS" "TOURING 70 LUXUS H" Typ 110451

Typ 110351/52/53/54/56/57/59

FM-Abgleichanweisung **FM Alignment Instructions**

Erforderliche Meßgeräte:

1 Wobbler mit 10,7 MHz Wobbelbereich und Eichmarke.

1 Oszillograph, 1 Meßsender mit 60 Ohm Ausgang.

1 NF-Röhrenvoltmeter.

Achtung!

Vor dem Abgleich ist der Gleichstromabgleich zu kontrollieren.

Diskantragler voll aufdrahen hie zum Anschlag.

	ZF-Abgleich	1 Osz 1 NF-	zillograph, 1 -Röhrenvoltm	Meßsender mit 60 Ohm Ausgang. Nor dem Abgleich ist of Diskantregler voll aufdr	der Gleichstromabgleich rehen bis zum Anschlag	zu kontrollieren.		
,	Reihenfolge des Abgleichs	Be- reichs- Taste	Abgleich- Frequenz	Meßgeräteanschluß und Meßaufbau	Abgleich Kernstellung unteres Maximum (zur Platte hin)	Kurve		
1.	ZF L 601/423	UK	10,7 MHz	Wobbler (Ausgang mit 60 Ohm abgeschlossen) über 10 nF an Meβpunkt TP 6. Osziliograph über 0,1 MF und 10 k an Meβpunkt TP 8. Elkobrücke an Lö. 602 und Lö. 603 (TP 8) ablöten. (L 422 verstimmen).	L 604 verstimmen. L 601/423 auf max. Verstärkung und Kurvensymmetrie	10.7		
2.	ZF L 421/422	UK	10,7 MHz	wie unter 1., nu r Wobbler (60 Ohm Abschluß) über 10 nF an Meßpunkt TP 5 (L 420 verstimmen).	L 421/422 auf max. Verstärkung und Kurvensymmetrie	08/106		
3.	ZF L 420/419			UK 10,7 MHz		wie unter 1., nur Wobbler (60 Ohm Abschluß) über 10 nF an Meßpunkt TP 4 (L 418 verstimmen).	L 420/419 auf max. Verstärkung und Kurvensymmetrie	
4.	ZF L 604	ик	10,7 MHz	Wobbleranschluß wie unter 3., Oszillograph an Meßpunkt TP 9	L 604 auf max. Steilheit und Kurvensymmetrie	106		
5.	ZF L 417/418/205	UK	ca. 100 MHz	Basis T 403 mit ≤ 10 Ohm (0,1 MF bedämpfen. Wobbler (60 Ohm Abschluß) über 10 nF an Meßpunkt TP 1. Oszillograph an Meßpunkt TP 9. Nach diesem Abgleich Elkobrücke an Lö. 602 und Lö. 603 wieder anlöten und Bedämpfung an Basis T 403 entfernen.	L 417/418/205 auf max. Steilheit und Kurvensymmetrie	,		
6.	Pilotkreis L. 432	UK	89,1 MHz	Meßsender (60 Ohm unabgeschlossen) an Meßpunkt TP 1. Meßsender (≈ 22 kHz Hub) auf ca. 1 μV einstellen. NF-Röhrenvoltmeter an Meßpunkt TP 9. Meßsender auf NF-Maximum abstimmen.	L 432 auf max. Ausschlag des Anzeige- instruments für die Senderabstimmung	_		

Vor dem HF-Abgleich wird zwischen den Meßpunkten TP 2 und TP 3 mit R 425 eine Spannung von 15 V eingestellt. Außerdem muß mit R 423 die Versorgungsspannung für das UKW-Teil eingestellt werden, wobei an Lö. 441 (Kollektor T 405) eine Spannung von 4,5 V eingestellt wird. HF-Abgleich

Reihenfolge des Abgleichs	Be- reichs- Taste	Skalen- zeiger	Meß: Frequenz	sender Modulation	Einspelsung	R- Ab- gleich	Skalen- zeiger	Meßs Frequenz	ender Modulation	L- Ab- gleich	Anzeige
Oszillator	UK	89,1 MHz Kanal 7	89,1 MHz	FM 22,5 kHz	an Meßpunkt TP 1	R 439	102 MHz Kanal 50	102 MHz	FM 22,5 kHz	L 204	Max. NF *)
Zwischenkreis	UK	89,1 MHz Kanal 7	89,1 MHz	FM 22,5 kHz	,	R 440	102 MHz Kanal 50	102 MHz	FM 22,5 kHz	L 202	Max. NF *)

- *) Instrument darf nicht mit dem Chassis in Verbindung stehen.
- DC-Wandler-Abgleich
 Für evtl. Reparaturen und zum Abgleich des DC-Wandlers muß der Deckel des Gehäuses abgenommen werden (der Deckel ist an den beiden Stirnseiten verlötet).
- Ein selektives Röhrenvoltmeter oder einen entsprechenden Frequenzmesser an das Gehäuse des DC-Wandlers anschließen.
 Bei FM-Betrieb den Oszillator des DC-Wandlers mit L 701 auf 1650 kHz abgleichen. 4. Deckel wieder anlöten.

IF Alignment

Test equipment required:

1 sweep generator at 10.7 Mc and frequency markers.

1 oscilloscope, 1 signal generator (60 chm impedance output).

1 AF valve voltmeter.

Note.
Check direct current alignment before carrying out alignment.
Advance the descant control all the way.

	of	Order Alignment	Wave Range Key	Alignment Frequency	Measurement Connections and Preparations Lö. = soldering tag TP = test point	Alignment Adjust core to maximum nearest to printed boards	Curve
	1.	IF L 601/423	UK (FM)	10.7 Mc/s	Sweep generator (60 ohm output) is connected via .01 MF to TP 6. Oscilloscope is connected via .1 MF and 10 K to TP 8. Electrolytic condenser interconnection Lö. 602/603 (TP 8) should be separated.	Detune L 604. Adjust L 601/423 for maximum amplification and symmetrical curve	97
:	2.	IF L 421/422	UK (FM)	10.7 Mc/s	As in 1. above but sweep generator (60 ohm output) is connected via .01 MF to TP 5 . Detune L 420.	Adjust L 421/422 for maximum amplification and symmetrical curve	108/106
	3.	IF L 420/419	UK (FM)	10.7 Mc/s	As in 1. above but sweep generator (60 ohm output) is connected via .01 MF to TP 4. Detune L 418.	Adjust L 420/419 for maximum amplification and symmetrical curve	,
١	4.	IF L 604	UK (FM)	10.7 Mc/s	Connect sweep generator as in 3., oscilloscope to TP 9	Adjust L 604 for maximum amplification and symmetrical curve	106
	5.	IF L 417/418/205	UK (FM)	approx. 100 Mc/s	Dampen base T 403 with 10 ohms / .01 MF. Sweep generator (60 ohm output) is connected via .01 MF to TP 1. Oscilioscope is connected to TP 9. After this alignment, electrolytic condenser interconnection should be reconnected (Lö. 602/603). Remove the damping of base T 403.	Adjust L 417/418/205 for maximum amplification and symmetrical curve	7 108
	6.	Pilot circuit L 432	UK (FM)	89.1 Mc/s	Signal generator (60 ohm output) is to be connected direct to TP 1. Adjust signal generator modulation to 22 Kc/s FM and an output of approx. 1 µV. AF valve voltmeter is connected to TP 9. Tune the signal generator for maximum audio.	Adjust L 432 for maximum deflection of the special indicator for precision tuning	_

Before the RF alignment, adjust with R 425 to a voltage of 15 V between the test points TP 2 and TP 3. In addition, the supply voltage for the FM tuner must be adjusted with R 423 to obtain a voltage of 4.5 V at Lo 441 (collector T 405). **RF Alignment**

Order of Alignment	Wave Range Key	Pointer Signal Generator Position Frequency Modulation		1	Feed Point TP = test point	R- Adjust- ment	Pointer Position	_	Generator L- Adjust- Modulation ment		Adjust for
Oscillator	UK (FM)	89.1 Mc/s Channel 7	89.1 Mc/s	FM 22.5 Kc/s	TP 1	R 439	102 Mc/s Channel 50	102 Mc/s	FM 22.5 Kc/s	L 204	Maximum AF *)
Intermediate Circuit	UK (FM)	89.1 Mc/s Channel 7	89.1 Mc/s	FM 22.5 Kc/s	,	R 440	102 Mc/s Channel 50	102 Mc/s	FM 22.5 Kc/s	L 202	Maximum AF *)

- *) The instrument should not be connected to chassis.
- Alignment of DC transformer

 1. For repairs and alignment
- For repairs and alignment of the DC transformer, the lid of the case must be reomied (the lid is soldered on to both front sides).
 Connect a selective vacuum-tube voltmeter or a suitable frequency meter to the case of the DC transformer.
- In FM operation, align the oscillator of the DC transformer with L 701 to 1650 kc/s.
 Resolder the lid.